

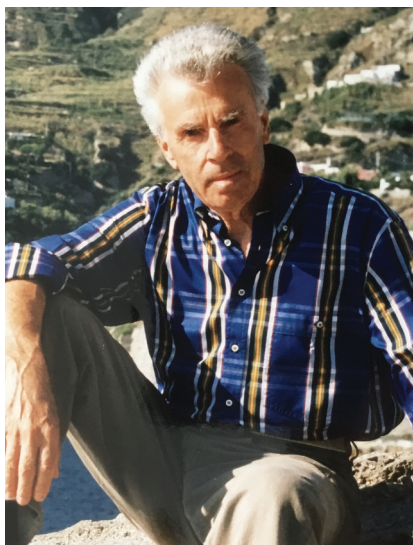
# Friûl di Jevât

PAR CURE DA LA SOCIETÂT FILOLOGJICHE FURLANE

Vie Ascoli, 1, Guriza - tel./fax 0481533849 - gorizia@filologicafriulana.it - www.filologicafriulana.it

## "Incuintri di culturis: Nature cence confins"

Sabide ai 16 di Novembar a Dolegne in onôr di Pieri Çorut e vinars ai 29 a Lucinîs par ricuardâ Celso Macor



L'obietif al è chel di sensibilizâ la int su lis cuistionis ecologjichis a travers di oparis leterariis e esibizions artistichis, cjapant dentri autôrs dal passât e dal presint

previôt ativitâts di musiche, teatri, danze e biel arts. L'obietif al è chel di sensibilizâ la int su lis cuistionis ecologjichis a travers di oparis leterariis e esibizions artistichis, cjapant dentri autôrs dal passât e dal presint. La colaborazion tra Italie e Slovenie e judarà a meti sù un ecosisteme culturâl transfrontalîr in preparazion di GO 2025. Si vûl meti lis lidris par un festival anuâl, partint da la prime edizion (2024) che e à

La Societât Filologjiche Furlane e je partner dal proget "Incuintri di culturis: Nature cence confins", che al previôt la organizazion di un festival inovatîf inte zone transfrontaliere di Gnova Guriza e Guriza, metint adun diviers setôrs culturâi cun atenzion particulâr a la leterature ecologjiche. Il festival al è inmaneât di bande da lis associazions Zveza kulturnih društev Nova Gorica e Porte a Nordest e al

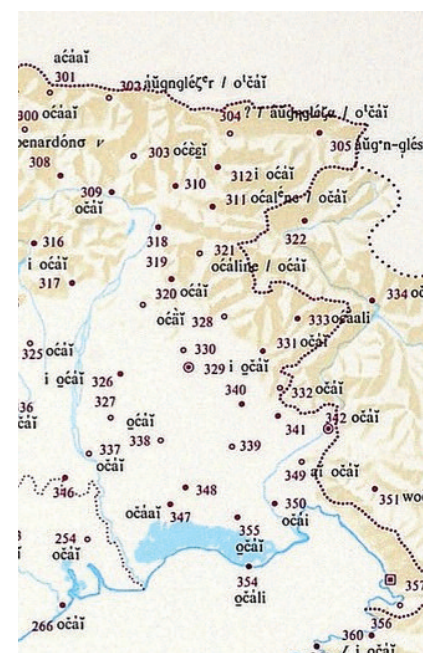
par teme il paisaç, biel che la seconde (2025) e sarà sul teme da l'aghe viodût a travers di diviersis oparis leterariis. In cheste suaze a son doi i incuintris dal mê di Novembar, il prin a Dolegne e il secont a Lucinîs. Sabide ai 16 a lis 8 e mieze di sere li dai Cjasâi Zorutti di Dolegne al sarà il concerti corâl "Soi nassûd a Lonzân. Peraulis e musiche par Pieri Çorut", un percors musicâl a travers da lis poesiis dal innomenât poete furlan dal Votcent, di Marko Kravos, Leonardo Zanier e Rainer Maria Rilke.

Il program al previôt "Intervalli del tempo" di Alessio Domini in trê tims e "ouverture" par corâl masculine, armoniche e violoncel cu la leture di "Sol na jezik" di Kravos, "Cristal" di Zanier e "Spiegel" di Rilke. Dopo a vignaran sunadis lis musicchis di Valter Sivilotti componudis sui tescj dal "Strolic" di Çorut.

Il grop corâl al sarà il Coro Natissa di Aquilee direzût di Luca Bonutti, cul compagnament di Sebastiano Zorza (armoniche), Cristina Nadal (violoncel), Marko Feri (ghitare), Mauro Meroi (liron), cu la vôs soliste di Dorina Leka e la narazion dal atôr Fabiano Fantini. Il secont apontament al sarà invezit vinars ai 29 di Novembar a lis 8 e mieze di sere tal Centri Civic in place S. Zorç a Lucinîs: e vignarà presentade la gnove edizion cuadrilengâl - par furlan, sloven, talian e todesc - da la racuelte di poesiis "Impiâ peraulis" di Celso Macor, par cure di Renate Lunzer e Gabriele Zanello. L'inteluetuâl dal Gurizan, alpinist, gjornalist, scritôr e poete Macor, che al jere nassût a Viersa di Romans ai 4 di Avost dal 1925, al murî propit ai 28 di Novembar dal 1998 a Guriza. Tal doman da la sô muart, sui mûrs da la citât cualchidun al picjà un manifest scrit par talian, furlan e sloven che al meteve in lûs e al onorave il significât da la sô opare e il rûl che Macor al veve vût intal panorame culturâl dal Gurizan: «Furlan, amant di dutis lis culturis».

La iniziative, che e vignive di bande di cualchi associazion locâl, e jere dal dut coerente cul orientament inteluetuâl di un om che al veve cjatât doi dai ponts fundamentâi da la sô azion intal dialic e intal confront continui cun chei altris. La jentrade a ducj i doi i incuintris e je libare e sore nuie.

## Agjende



### Cuvigne "I cent agns dal Atlant Lenghistic Talian"

Dopo dal prin incuintri che si è davuelt a Gardiscja tal mê di Otubar, il secont moment di incuintri par ricuardâ i cent agns che al è stât inviât il proget dal Atlant Lenghistic Talian (ALI), par iniziative da la Societât Filologjiche Furlane tal 1924, al è cu la cuvigne "I cento anni dell'Atlante Linguistico Italiano", che si fâs a Udin in Palaç Mantica (vie Manin 18) ma che si pues viodi ancje in direte streaming sul sît [www.filologicafriulana.it](http://www.filologicafriulana.it). A saran dôs sessions, joibe ai 21 di Novembar a lis 3 dopomidi e vinars ai 22 tacant a lis 9 a buinore. Al vignarà ancje presentât il X volum dal ALI, il fundamentâl impres di gjeolenghistiche che al rapresente la ricjece di dutis lis principâls varietâts dialetâls talianis e al è une des plui grandis tra lis oparis sùrs publicadis o in preparazion in Europe e tal rest dal mont.

Presentazion par Sante Catarine ancje in direte streaming sul sît [www.filologicafriulana.it](http://www.filologicafriulana.it)

## La bjelece che nus scjampe intal Strolic furlan pal 2025



Ogni an, come par tradizion inte di di Sante Catarine, la Societât Filologjiche Furlane e presente il "Strolic furlan" pal an gnûf.

L'apontament al è par lunis ai 25 di Novembar a lis 5 sotsere tal salon d'onôr di Palaç Mantica in vie Manin 18 a Udin, ma la presentazion si podarà viodile ancje in direte streaming sul sît [www.filologicafriulana.it](http://www.filologicafriulana.it).

Za l'an passât il Strolic al veve fevelât dai flôrs plui bie dal nestri Friûl, e chest an il stroligant Dani Pagnucco al va indevant sul stes troi, ma cheste volte nus presente lis rosis plui comunis, che salacor ducj o cognossin ma che dispès i passin parsore cence inacuazisi di lôr: "la bielece che nus scjampe" al è duncje il teme di cheste edizion dal Strolic, stant che a voltis no sin

bogns di preseâ ce che no nus pâr vonde impuartant, cjapâs da la esterioritât e dal vè. Invezit ancje un flôr che al cres ad ôr da la strade al è biel, e al parten a une da lis passe 6000 speciis che a cressin sul biel e variât teritori da la nestre region, pandint une maraveose biodiversitât. Lis descrizions botanichis a son di Alberto Candolini e lis fotografiis di Serena Chiapolino. Al è biel ancje viodi cemût che in Friûl lis stessis rosis a àn tancj nons diferents, che il curadôr al à cirût su tancj libris e cui sugjeriments di Antonino Danelutto e Rem Spicemei. Par esempli il "taraxacum officinale", che daûr da la zone si lu clame "pestenala", "pisseccjan", "radic di cjan", "radicessa", "radicja", "redicela", "tale". Il "Strolic furlan" al compagnarà i

letôrs par dut il 2025 cun contis, poesiis e rubrichis scrits tes diviersis varietâts dal furlan: tancj dai tescj a rivin dai cors di lenghe e culture furlane ator pal Friûl; cundi plui a scrivin Gianni Colledani, Angelo Floramo, Laurin Nardin, Gianluca Franco, Diego Lavaroni, Carlo Zanini. Simpri presints a son ancje i furlans sparnicâts pal mont, che a rivin a mantignî vive la nestre marilenghe. I dissens a son di Annalisa Gasparotto, Oriana Cocetta e Genasio Romano che cul lôr stîl, il lôr sintî e la lôr man a insiorin la publicazion. Dongje dal Strolic al è ancje il Lunari da la Filologjiche, inte version di mûr e in chêt di taule, stampât cu la poie di Civibank, da la Regjon Friûl Vignesie Julie e de ARLeF.